



LATVIJAS KUĢU REĢISTRS

LATVIAN SHIP REGISTER

Reģistrācija
Registration

Pirkuma līgums
Purchase agreement

Berbouta līgums
Bareboat charter agreement

Īpašnieka maiņa
Change of Ownership

Datu izmaiņas
Change of data

Reģistra Nr.
Official No.

IESNIEGUMS

ATPŪTAS KUĢA REĢISTRĀCIJAI LATVIJAS KUĢU REĢISTRĀ APPLICATION FOR RECREATIONAL CRAFT REGISTRATION IN LATVIAN SHIP REGISTER

1. Informācija

Data

Vārds <i>Name</i>	Tips <i>Type</i>
Pieraksta osta <i>Port of Registry</i>	Braukšanas rajona kategorija <i>Sailing area category</i>
Iepriekšējais vārds <i>Previous name</i>	Būves gads un vieta <i>The year and place of built</i>
Iepriekšējās reģistrācijas valsts un izslēgšanas datums <i>The state of previous registry and the date of deletion</i>	
Vai paredzēts izmantot ienākumu gūšanai ? <i>Is it provided for commercial use?</i>	

2. Īpašnieks

Owner

Fiziska persona- vārds, uzvārds, personas kods, īpašuma tiesības (uz visu īpašumu vai uz domājamām daļām) <i>Natural person (name, surname, personal identity number), Ownership (on one's all or certain shares)</i>	
Juridiska persona- pilns nosaukums, vienotais reģistrācijas numurs, īpašuma tiesības (uz visu īpašumu vai uz domājamām daļām) <i>Legal entity- company name, registration number Ownership (all or certain shares)</i>	
Adrese, telefons, fākss, e-adrese <i>Mailing address, phone, fax, e-mail</i>	

3. Pamats īpašuma tiesību iegūšanai (neaizpilda berbouta līguma gadījumā)
Ownership acquired on the basis of: (do not fill in for bareboat registration)

--

4. Ziņas par reģistrētajām hipotēkām un apgrūtinājumiem
Registered mortgages and encumbrances

--

5. Galvenie tehniskie dati
Main technical data

Korpusa Nr. un materiāls <i>Hull No, hull material</i> _____	Buru laukums <i>Sale area</i> _____ m ² ;
Garums _____ m; Platums _____ m; Sānu augstums _____ m; Ūdensizspaidis _____ t; <i>Length _____ m; Breadth _____ m; Depth moulded _____ m; Displacement _____ t;</i>	
Dzinējs:(iebūvēts/piekarams,benzīna/dīzeļa) _____ ; Apzīmējums _____ ; Skaits _____ ; Jauda _____ kW; <i>Engine:(built-in or attached/gasoline or diesel _____ Description _____ Number _____ Output _____ kW;</i>	
Būves vieta, gads _____ ; Dzinēja numurs: Nr.1 _____ ; Nr.2 _____ ; <i>Place and year of built _____ Engine number _____ ;</i>	

6. Pievienotie dokumenti
Enclosed Documents

--

Vieta, datums
Place, date _____

Z.v.
Seal

Esmu informēts, ka apzināti nepatiesu datu sniegšanas gadījumā iestājas atbildība LR normatīvajos aktos paredzētajā kārtībā.
I am informed that in case of knowingly false declaration liability according to Latvian legislation comes into force.

Īpašnieks / pilnvarots pārstāvis (paraksts, atšifrējums)
Owner/ Attorney (signature, name) _____

Oficiālie ieraksti

Atpūtas kuģis _____ ierakstīts Latvijas Kuģu reģistra atpūtas kuģu un jahtu reģistra grāmatā _____ gada _____ ar reģistrācijas Nr. _____, tam piešķirts numurs uz buras LAT _____ un izsniegta Reģistrācijas apliecība Nr. _____, Īpašuma apliecība Nr. _____
Rīgā, _____ gada _____ Latvijas Kuģu reģistra amatpersona _____ <i>(amats, paraksts un tā atšifrējums)</i>